



2021  
(第十一届)

# 民用飞机工业国际论坛

11<sup>th</sup> Annual Civil Aircraft Industry International Forum 2021

5月20日至21日 中国·沈阳 May 20<sup>th</sup>-21<sup>st</sup> Shenyang, China

沈阳新都绿城喜来登酒店（沈中大街101-1号）

Sheraton Shenyang South City Hotel, 101-1 Shenzhong Avenue

**主办单位 / Hosted by**

中国航空学会

Chinese Society of Aeronautics and Astronautics

**承办单位 / Organized by**

航空工业沈阳飞机工业（集团）有限公司

AVIC Shenyang Aircraft Corporation

**协办单位 / Co-organized by**

沈阳航空航天大学

Shenyang Aerospace University

上海广尧商务咨询有限公司

Galleon (Shanghai) Consulting Co.,Ltd

**支持单位 / Supported by**

辽宁省航空宇航学会

Liaoning Society of Aeronautics & Astronautics

中国航发沈阳发动机研究所

AECC Shenyang Engine Design Institute

中国航发沈阳黎明航空发动机有限责任公司

AECC Shenyang Liming Aero-engine Co., Ltd.

中国航发集团航空发动机动力传输重点实验室

Key Laboratory of Power Transmission Technology on Aero-engine,

Aero Engine Corporation of China

辽宁省航空发动机冲击动力学重点实验室

Key Laboratory of Impact Dynamics on Aero Engine, Liaoning Province



# 2021 (第十一届) 民用飞机工业国际论坛

11<sup>th</sup> Annual Civil Aircraft Industry International Forum 2021

5月20日至21日 中国·沈阳 May 20<sup>th</sup>-21<sup>st</sup> Shenyang, China

## 行业背景 / Industry Background

波音预测未来20年航空客运量每年将平均增长4%，到2039年，全球民航机队将从目前的25900架增加到48400架。增长的重心是亚洲，尤其是中国——未来20年，中国民航业将新增8600架客机交付。

需要格外注意的是，与去年的预测报告相比，即便多个数据都呈下跌之势，但涉及到中国的几组数据则罕见的下降，反升——显然，这样的结论是基于在我国较好的疫情控制措施下，国内复工复产程度已经领先全球，国内民航市场正在迅速复苏等多方面利好而做出的，也正是这些不断增长的实际需求为我国航空工业的发展创造了广阔的市场空间。

一方面，国际和国内强有力的市场需求为我国民用航空提供了巨大的发展空间。另一方面，近几年民用航空产业受到国家的高度重视，出台了一系列相关的政策和措施，大大促进了我国民机的快速发展。2021年中国商飞将完成“三个一”的阶段性任务，并且国内的转包生产业务也被大力的发展。

未来10年是加快中国航空工业快速发展的关键时期，也是航空工业实现跨越发展的攻坚时期。抓住时机，瞄准目标，借助国内政策的良好趋势以及开放的国内外合作，为航空工业的发展贡献力量。

Boeing forecasts that passenger traffic will grow by an average of 4% a year over the next 20 years and that the global civil aviation fleet will grow from 25,900 today to 48,400 by 2039. The centre of growth is in Asia, and particularly in China, where 8,600 new aircraft will be delivered over the next 20 years.

Need to be noted that compared with last year's forecast, even more data is a trend of decline, but involves several groups of data are rare in China do not drop, obviously, the conclusion is based on prevention control measures of COVID-19 in our country, the domestic has been leading the global return to work and production level, the domestic civil aviation market is good in many aspects and make a vigorous recovery. It is also these increasing actual demand for the development of China's aviation industry to create a broad market space.

On the one hand, strong international and domestic market demand for China's civil aviation has provided a huge development space. On the other hand, the civil aviation industry has been highly valued by the country in recent years, and a series of related policies and measures have been introduced, which have greatly promoted the rapid development of China's civil aircraft. COMAC will complete the Phased task of "Three - One" in 2021, and the domestic subcontract production business will also be vigorously developed.

The next 10 years will be a crucial period for accelerating the rapid development of China's aviation industry and a crucial period for realizing leapfrog development of the aviation industry. Seize the opportunity, aim at the target, with good domestic policy trends and open domestic and foreign cooperation to contribute to the development of the aviation industry.





# 2021 (第十一届) 民用飞机工业国际论坛

11<sup>th</sup> Annual Civil Aircraft Industry International Forum 2021

5月20日至21日 中国·沈阳 May 20<sup>th</sup>-21<sup>st</sup> Shenyang, China

## 主机厂

### 中航沈飞民用飞机有限责任公司

AVIC SAC Commercial Aircraft Company Limited

承担ARJ21飞机的“吊挂、尾段、方向舵、无线电架、电源中心、全机电缆”的研制任务, 承担C919大型客机“后机身”、“垂直尾翼”、“发动机吊挂”、“APU舱门”等机体结构的制造, 空客A220项目 Responsible for the development of the ARJ21 on "Hanger, End-piece, Rudder, Radio frame, Power center, Whole machine cable"; Responsible for the construction manufacture of the C919 on "Rear fuselage, Vertical tail, Engine hanger, APU cabin door"; Airbus A220 project, etc.

### 中航西飞民用飞机有限责任公司

AVIC XAC Commercial Aircraft CO.,LTD

支线客机(新舟60、新舟600、新舟700)、民用货机(新舟60D)、多用途飞机(新舟60E)、公务飞机(新舟60B) Regional Aircraft (MA60, MA600, MA700), Civil Cargo Aircraft (MA60D), Multipurpose Aircraft(MA60E), Business Aircraft (MA60B), etc.

### 航空工业成都飞机工业(集团)有限公司

AVIC Chengdu Aircraft Industrial (Group) Co.,LTD

天逸-1无人机、大型客机C919、新支线客机ARJ21、大型水陆两栖飞机AG600机头的研制生产 Sywing -1 UAV, C919 project, ARJ21 project; Development & production of Amphibious aircraft AG600, etc.

### 航空工业江西洪都航空工业集团有限责任公司

AVIC Jiangxi Hongdu Aviation Industry Group Co.,LTD.

教练机谱系、飞行训练效能、航空转包(C919、B747-8、GR787)、智能产品 Trainer pedigree, Flight training effectiveness, Aviation subcontracting(C919, B747-8, GR787), Intellectual product, etc.

### 中国航空工业昌河飞机工业(集团)有限责任公司

AVIC Changhe Aircraft Industry (Group) Corporation Ltd

AC311、AC311A、AC313、C919大型客机前缘缝翼和后缘襟翼两大部件的研制、波音767-300BCF固定翼飞机转包、波音767-300BCF客改货、波音787方向舵 Development of leading edge slat and trailing edge flap in civil aircraft on C919, AC311, AC311A, AC313; Boeing 767-300BCF Fixed-wing subcontracting; Boeing 767-300BCF freighter conversion services; Boeing 787 rudder, etc.

### 航空工业哈尔滨飞机工业集团有限责任公司

AVIC Harbin Aircraft Industry Group Co.,LTD

直升机(AC312E(H425-100)、AC352)、固定翼飞机(运12E、运12F)、复合材料 Helicopter(AC312E(H425-100), AC352); Fixed-wing aircraft(Y-12E, Y12F); Composite, etc.

### 中航工业陕西飞机工业(集团)有限公司

AVIC Shaanxi Aircraft Industry (Group) Co.,LTD

运8系列飞机、夹具、模具、刀具 Aircrafts Y-8; Fixtrue; Molds; Cutters, etc.

## 外协企业

大连锦晨精密机械有限公司  
Dalian Jinsheng Precision Machinery Co., Ltd.  
辽宁瀚海工业机电设备有限公司  
Liaoning Hanhai Industrial Electromechanical Equipment Co., Ltd.  
辽宁锐翔通用飞机制造有限公司  
Rhyxeon General Aircraft Co., Ltd.  
沈阳宝隆飞机零部件有限公司  
Shenyang Baolong Aviation Parts Manufacturing Co., Ltd.  
沈阳国泰飞机制造有限公司  
Shenyang Guotai Aircraft Manufacturing Co.,Ltd.

沈阳航空制造有限公司  
Shenyang Aviation Manufacturing Co., Ltd.  
沈阳市航达航空机械制造有限公司  
Shenyang Hangda Aviation Machinery Manufacturing Co., Ltd.  
沈阳天汽模航空部件有限公司  
Shenyang Tianqimo Aviation Components Co., Ltd.  
沈阳西子航空产业有限公司  
Shenyang XiZi Aviation Industry Co., Ltd.  
沈阳兴航航空科技有限公司  
Shenyang Xinghang Aviation Manufacturing Co., Ltd.

西安驰达飞机零部件制造股份有限公司  
Xi'an Chida Aircraft Parts Manufacturing Co.,LTD  
西安兴航航空制造有限公司  
Xi'an Xinghang Aviation Manufacturing Co.,LTD  
西安华航数控设备有限公司  
Xi'an Huahang CNC Equipment Co.,LTD  
西安市康诚机械制造有限公司  
Xi'an Knagcheng Machinery Manufacturing Co.,Ltd  
西安鑫旌航空科技有限责任公司  
Xi'an Xin Jing Aviation Technology Co.,Ltd  
西安嘉业航空科技有限公司  
Xi'an Jiaye Aviation Technology Co.,Ltd  
西安泽达航空制造有限责任公司  
Xi'an Zeda Aviation Manufacturing Co.,LTD

西安融达铝合金线材有限公司  
Xi'an Rongda Aluminum Alloy Wire Co.,LTD  
渭南市嘉木精密制造有限公司  
Weinan Jiamu Precision Manufacturing Co.,LTD  
陕西华晨航空科技有限公司  
Shanxi Huachen Aviation Technology Co.,LTD  
西安市鹰航机械制造有限公司  
Xi'an Yinghang Machinery Manufacturing Co.,LTD  
西安智汇航空科技有限公司  
Xi'an Zhihui Aviation Technology Co.,LTD  
哈尔滨广联精密机械制造有限公司  
Harbin Guanglian Precision Machinery Manufacturing Co.,LTD

成都爱乐达航空制造股份有限公司  
Chengdu ALD Aviation Manufacturing Co.,LTD  
加德纳航空科技有限公司  
Gardner Aviation Technology Co.,LTD

四川明日宇航工业有限责任公司  
Sichuan Future Aerospace Industry Co.,LTD  
西子联合  
Xizi UHC

中航贵州飞机有限责任公司(非民营)  
AVIC Guizhou Aircraft Co.,LTD

江西昌兴航空装备股份有限公司  
Jiangxi Changxing Aviation Equipment Co.,LTD

哈尔滨哈飞实业发展有限责任公司  
Harbin Hafei Industrial Development Co., Ltd

西安晨曦航空科技股份有限公司  
Xi'an Chenxi Aero Technology Co., Ltd



Galleon (Shanghai) Consulting Co., Ltd.

Register before seats run out! To reserve your seats, please contact for Sara (sara@galleon.cc) +86 21 51559030

Disclaimer: This document is a promotional event release, and is not contractual.



# 2021 (第十一届) 民用飞机工业国际论坛

11<sup>th</sup> Annual Civil Aircraft Industry International Forum 2021

5月20日至21日 中国·沈阳 May 20<sup>th</sup>-21<sup>st</sup> Shenyang, China

## CAIIF 2019 Speakers

### OPENING CEREMONY

#### DAY ONE



#### SHI Jingmin

Deputy Director,  
Scientific and Technological  
Advisory Committee  
Chinese Society of Aeronautics  
& Astronautics



#### Sarbhpreet Singh SAWHNEY

Senior Representative – Asia-Pacific  
Aircraft Certification Service (AIR),  
Aviation Safety  
Federal Aviation Administration



#### SUN Zhonglei

Deputy Director of Structure  
Strength/Manufacturing  
Inspection Department  
Xi'an Aircraft Certification  
Center of China Civil Aviation  
Airworthiness Certification  
Center



#### ZHU Zhenjun

Vice President,  
Commercial Airplanes  
Aviation Industry Corporation  
of China, Ltd.



#### YANG Xueru

Deputy Director of Civil Aviation  
and Subcontract Project  
Department  
AVIC Xi'an Aircraft Industry  
(Group) Company Ltd.



#### ZHANG Wei

Head of Flyable Procurement  
Airbus China



#### LU Libo

Chief Quality Officer, Chief Quality  
Engineer of MA700  
AVIC XAC Commercial Aircraft  
CO., Ltd.



#### DONG Pengsheng

Exclusive Expert  
AVIC The First Aircraft Institute



#### Sean XIE

Marketing Manager  
Commercial Aviation  
Embraer China



#### WANG Baolin

Deputy Chief Engineer  
AVIC HAIG Aircraft Design and  
Research Institute

#### DAY TWO



#### XIE Ansheng

First-level Expert of Manufacturing  
Technology, General Technologist  
of MA700  
AVIC XAC Commercial Aircraft  
CO., Ltd.



#### WANG Fei

Vice General Manager  
Vice Director of Final Assembly  
Center of COMAC  
COMAC Shanghai Aircraft  
Manufacturing Co., Ltd



#### Aurélien LAFFORGUE

Aerospace Market Segment  
Manager  
Diab Ltd.



#### ZHOU Qing

Director of Administration Office  
For National Laboratory of  
Avionics Integration  
Chinese Aeronautical Radio  
Electronics Research Institute



#### Steel ZHANG

Deputy General Manager  
Konecranes (Shanghai)  
Company Ltd.



#### YANG Shuanbao

Second-level Expert of Aircraft  
Requirements Definition and  
Management  
AVIC XAC Commercial Aircraft  
CO., Ltd.



#### MA Cunbao

Professor  
Executive Deputy Director of  
Shaanxi Collaborative Innovation  
Center of General Aircraft  
Northwestern Polytechnical  
University



#### LUO Linyin

Vice Chief Engineer, Vice Chief  
Designer of AG600  
Zhuhai General Aviation R&D  
and Manufacturing Base



#### JIA Xiaopeng

Flight Test Chief Engineer of  
MA700  
Chinese Flight Test  
Establishment



#### WU Yu

Technical Director  
Nancal Technology Co., Ltd



#### WU Yonglin

Senior Engineer  
Senior Director of Science &  
Technology And Informatization  
Department  
AVIC SAC Commercial Aircraft  
Co., Ltd.

### Panel Discussion



Galleon (Shanghai) Consulting Co., Ltd.

Register before seats run out! To reserve your seats, please contact for Sara (sara@galleon.cc) +86 21 51559030

Disclaimer: This document is a promotional event release, and is not contractual.



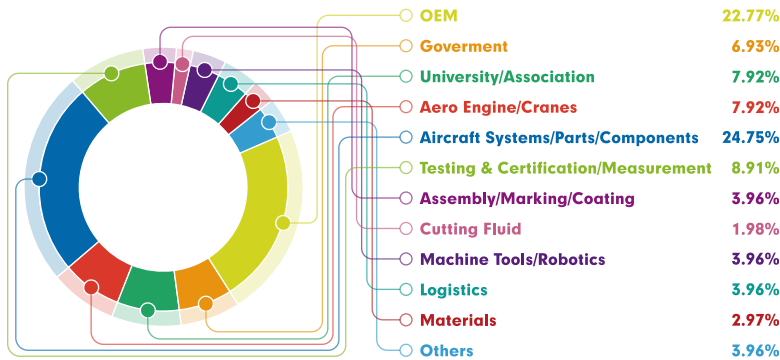
# 2021 (第十一届) 民用飞机工业国际论坛

11<sup>th</sup> Annual Civil Aircraft Industry International Forum 2021

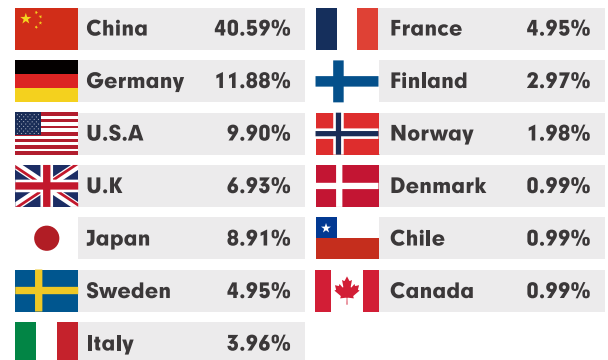
5月20日至21日 中国·沈阳 May 20<sup>th</sup>-21<sup>st</sup> Shenyang, China

## CAIIF 2019 Attendees

### Attendees by Business



### Attendees by Location



### Attendees by Business

Chairman/President/General Manager	7.53%	Technician/Assistant	12.67%
Vice President/Deputy General Manager	15.41%	Lecturer/Ph.D	6.16%
Director/Deputy Director/Head of BD	17.81%	Consultant/Counselor	7.19%
Chief Engineer/Deputy Engineer	11.99%	Others	1.71%
Marketing/Technical/Product Manager	19.52%		

## Testimonials

**This forum is very valuable for the development of China's aviation industry**

—AVIC HARBIN AIRCRAFT INDUSTRY GROUP CO.,LTD.

**Very consistent with the theme of current green aviation, intelligent manufacturing**

—China Gas Turbine Establishment

**CAIIF brings together all the amazing Civil Aircraft developments of China. From technological, commercial but also strategical point of view.**

—Zollner Elektronik AG



**Galleon (Shanghai) Consulting Co., Ltd.**

Register before seats run out! To reserve your seats, please contact for Sara (sara@galleon.cc) +86 21 51559030

Disclaimer: This document is a promotional event release, and is not contractual.





# 2021 (第十一届) 民用飞机工业国际论坛

11<sup>th</sup> Annual Civil Aircraft Industry International Forum 2021

5月20日至21日 中国·沈阳 May 20<sup>th</sup>-21<sup>st</sup> Shenyang, China

## 议题 / Topics (拟定 / Draft) DAY ONE

论坛开幕式&领导致辞  
Opening Ceremony & Leader Address

刘高倬 LIU Gaozhuo  
名誉理事长 Honorary President  
中国航空学会  
Chinese Society of Aeronautics and Astronautics  
待定 TBA  
沈阳市人民政府相关领导  
Senior Leader, Shenyang Municipal People's Government  
论坛主席: 耿汝光  
Forum Chairman: GENG Ruguang  
中国航空工业集团有限公司原副总经理  
Former Vice President, Aviation Industry Corporation of China, Ltd.  
邓玉东 DENG Yudong  
党委书记, 董事长 President  
中航沈飞民用飞机有限责任公司  
AVIC SAC Commercial Aircraft Company Ltd.

### <主旨演讲 Keynote Speech>

聚焦“十四五”规划和二〇三五年远景目标, 加快推动航空工业科技创新, 促进民用飞机经济高质量发展

Focus on the China's 14th Five-Year Plan for National Economic and Social Development and Long-Range Objectives Through the Year 2035, Accelerate The Scientific And Technological Innovation Of The Aviation Industry And Promote High-Quality Development Of The Civil Aircraft Economy

工信部装备工业二司  
Equipment Industry II of MIIT

新国情下CCAR-23部飞机的适航审定思考  
Consideration On Airworthiness Certification Of CCAR-23 Aircraft Under New National Conditions

张磊 ZHANG Lei  
副主任兼总工程师 Director-Deputy and Chief Engineer  
中国民用航空沈阳航空器适航审定中心  
Shenyang Aircraft Airworthiness Certification Center of CAAC

### 茶歇与自由交流 / Coffee Break & Networking

重点落实装备发展、科技创新、产业发展, 实现民机行业“十四五”高质量开局 (拟定)

Focus On Equipment Development, Scientific And Technological Innovation, And Industrial Development To Achieve a High-Quality Start To The 14<sup>th</sup> Five-Year Plan For The Civil Aircraft Industry (Draft)

朱振军 ZHU Zhenjun  
民机产业部副部长  
Vice Minister of the Civil Aircraft Industry Ministry  
中国航空工业集团有限公司  
Aviation Industry Corporation of China (AVIC)

后疫情时代, 转包市场分析及卓越竞争力培养  
Subcontract Market Analysis And Excellent Competitiveness Development In Post-Covid-19 World

陈宏峰 CHEN Hongfeng  
副总经理 Vice President  
中航沈飞民用飞机有限责任公司  
AVIC SAC Commercial Aircraft Company Ltd.

立足国内大循环、促进国内国际双循环, 分析国产民机供应链的合作与发展  
Based On Development Pattern Where Domestic And Overseas Markets Reinforce Each Other With The Domestic Market As The Mainstay, Analyze The Cooperation And Development Of Domestic Civil Aircraft Supply Chain

朱建新 ZHU Jianxin (待定/To Be Confirmed)  
副总经理 Vice President  
中航西飞民用飞机有限责任公司  
AVIC XAC Commercial Aircraft Co., Ltd.

面对复杂的国际形势和严峻的疫情影响, 概述全球供应链的管理和发展所面临的挑战  
Deliver An Overview On The Challenges Relating To The Management And Development Of a Global Supply Chain Under The Complex International Situation And Epidemic Situation

万艾柏 Albert VARENNE  
采购总经理, 中国&东亚区  
Head of Regional Procurement Office, China & East Asia  
空中客车 Airbus

话题待定  
TBA

Craig ABLER  
亚洲区供应链副总裁 Supply Chain Asia Director  
波音公司 Boeing



Galleon (Shanghai) Consulting Co., Ltd.

Register before seats run out! To reserve your seats, please contact for Sara (sara@galleon.cc) +86 21 51559030

Disclaimer: This document is a promotional event release, and is not contractual.





# 2021 (第十一届) 民用飞机工业国际论坛

11<sup>th</sup> Annual Civil Aircraft Industry International Forum 2021

5月20日至21日 中国·沈阳 May 20<sup>th</sup>-21<sup>st</sup> Shenyang, China

## 议题 / Topics (拟定 / Draft) DAY ONE

加强国内外交流合作, 大力发展民用飞机多货源并行  
Strengthen Exchanges And Cooperation At Internal And Abroad, And Strive To Develop Multiple Sources Parallel For Civil Aircraft

待定 TBA  
采购与供应商管理部  
Purchasing and Supplier Management Department  
中国商用飞机有限责任公司  
Commercial Aircraft Corporation of China, Ltd (COMAC)

### 自助午餐与午休/Luncheon Buffet & Break

基于模型的系统工程在民机研发中的应用实践和发展趋势  
Application Practice And Development Trend Of MBSE In Civil Aircraft R&D

曾文 ZENG Wen  
总经理 President  
航空工业信息技术中心(金航数码科技有限责任公司)  
AVIC Digital Center (AVIC Digital Corporation Ltd.)

直升机数字化协同研制  
Collaborative Development Of Helicopter Digitalization

吴小文 WU Xiaowen  
副总经理, 总工程师 Vice President, Chief Engineer  
航空工业昌河飞机工业(集团)有限责任公司  
AVIC Changhe Aircraft Industry (Group) Corporation Ltd.

航空工业大变局下的思考与应对  
Reflection And Response Under The Great Change Of Aviation Industry

要点 / Bullet Point  
---航空器研发过程中, 数字化系统的应对方案 Solutions For Digital Systems During Aircraft Development  
---信息化创新发展对航空产业的影响 Influence Of Information Innovation And Development On Aviation Industry

赵文功 Weldon ZHAO  
大中华区首席技术官  
Innovation Technical Officer, Greater China  
达索系统(上海)信息技术有限公司  
Dassault Systemes

### 茶歇与自由交流/Coffee Break & Networking

数字化转型在民机研制过程中的应用及发展趋势  
The Application And Development Trend Of Digital Transformation In The Research Development Of Civil Aircraft

要点 / Bullet Point  
---结合项目实例, 探讨数字化转型实践 The Practice Of Digital Transformation Is Discussed With Project Examples  
---制造及制造技术管理数字化 Manufacturing And Manufacturing Technology Management Digitization  
---直升机数字化工艺设计 Helicopter Digital Process Design

刘欣 LIU Xin  
总工艺师 Chief Technologist  
航空工业哈尔滨飞机工业集团有限责任公司  
AVIC Harbin Aircraft Industry Group Co.,Ltd.

话题待定  
TBA

海克斯康测量技术(青岛)有限公司  
Hexagon's Manufacturing Intelligence Division

商用支线飞机技术趋势与供应链新需求  
Technology Trends And New Supply Chain Demand Of Commercial Regional Aircraft

谢威 Sean XIE  
市场经理 Marketing Manager  
巴西航空工业公司 Embraer China

小组讨论/Panel Discussion  
民用飞机产业的复兴之路  
Transformative Recovery of the Civil Aircraft Industry

要点 / Bullet Point  
供应商战略布局 / Supplier Strategic Layout  
面临的挑战和机遇 / Challenges and Opportunities  
产业集群化发展 / Industrial Clusters Development  
科技创新, 合作共赢 / Scientific And Technological Innovation And Win-Win Cooperation

### 第一天论坛结束/End of Day One



Galleon (Shanghai) Consulting Co., Ltd.

Register before seats run out! To reserve your seats, please contact for Sara (sara@galleon.cc) +86 21 51559030

Disclaimer: This document is a promotional event release, and is not contractual.



# 2021 (第十一届) 民用飞机工业国际论坛

11<sup>th</sup> Annual Civil Aircraft Industry International Forum 2021

5月20日至21日 中国·沈阳 May 20<sup>th</sup>-21<sup>st</sup> Shenyang, China

## 议题 / Topics (拟定 / Draft) DAY TWO

结合国内/外民机转包合作, 配合科技创新目标, 探析飞机部件装配工艺升级与制造能力提升  
Combined With Domestic/Foreign Civil Aircraft Subcontract Cooperation, With The Goal Of Scientific And Technological Innovation, To Explore The Aircraft Subassembly Process Upgrading And Manufacturing Capacity Improvement

屈广浩 QU Guanghao  
总经理助理 Assistant to President  
中航沈飞民用飞机有限责任公司  
AVIC SAC Commercial Aircraft Company Ltd.

突破先进装备创新技术, 促进航空产品数控工艺领先发展  
Breakthrough Advanced Equipment Innovation Technology, Promote The Leading Development Of Aviation Products Numerical Control Process

牟文平 MU Wenping  
数字化制造中心/数控加工厂厂长  
Director of Digital Manufacturing Center/CNC Machining Plant  
航空工业成都飞机工业(集团)有限责任公司  
AVIC Chengdu Aircraft Industrial (Group) Co., Ltd.

### 要点 / Bullet Point

- 领先数控加工工艺分享 Leading CNC Machining Technology Sharing
- 先进设备需求的分析 Analysis Of Advanced Equipment Requirements
- 数字化加工工艺未来的发展方向 Future Development Direction Of Digital Processing Technology

C919大型客机人机共融柔性装配线规划  
Planning of Man-computer Symbiosis Flexible Assembly Line on C919 Large Passenger Aircraft

陈曦 Simon CHEN  
科技管理部副部长  
Deputy Director of Scientific Administrative Department  
中国商飞上海飞机制造有限公司  
COMAC Shanghai Aircraft Manufacturing Co., Ltd.

打造数字企业, 助力领先创新  
Build Digital Enterprises And Promote Leading Innovation

宁俊义 NING Junyi  
制造数据中心副主任  
Deputy Director of Manufacturing Data Center  
航空工业沈阳飞机工业(集团)有限公司  
AVIC Shenyang Aircraft Corporation

大型客机蒙皮制造生产工艺的研究与规划  
Research And Planning Of Large Passenger Aircraft Skin Manufacturing Technology

熊光利 XIONG Guangli  
制造工程部副总工艺师  
Deputy Technologist of Manufacturing Engineering Department  
航空工业江西洪都航空工业集团有限责任公司  
AVIC Jiangxi Hongdu Aircraft Industrial (Group) Co., Ltd.

## 茶歇与自由交流 / Coffee Break & Networking

话题待定 TBA

宋永辉 Franz SONG  
战略项目经理 Strategic Project Manager  
山高刀具(上海)有限公司 Secotools

开展5G+智慧航空试验, 提升信息技术对试飞业务的支撑引领, 促进5G技术与航空工业的深度融合(拟定)  
5G+ Smart Aviation Test, To Enhance The Support And Leadership Of Information Technology For Test Flight Business, And Promote The Deep Integration Of 5G Technology And Aviation Industry (Draft)

张虎龙 ZHANG Hulong  
技术中心副主任, 测试所所长  
Deputy Director of Technical Center, Director of Testing Institute  
中国飞机试验研究院 Chinese Flight Test Establishment

大型复合材料壁板构件研制技术  
Development Technology Of Large Composite Panel Structure Member

梁禄忠 LIANG Luzhong  
复材中心主任 Director of Composites Center  
航空工业沈阳飞机工业(集团)有限公司  
AVIC Shenyang Aircraft Corporation

## 自助午餐与午休 / Luncheon Buffet & Break

高性能钣金件精准成形新方法及其在航空领域的应用  
New Precision Forming Method Of High Performance Sheet Metal And Its Application In Aviation Field

高铁军 GAO Tiejun  
教授、博士生导师 Professor, Ph.D. supervisor  
航空制造工艺数字化国防重点学科实验室副主任  
Deputy Director of Key Laboratory of Fundamental Science for National Defence of Digitization of Aviation Manufacturing Process  
沈阳航空航天大学 Shenyang Aerospace University

航空发动机自动化叶片抛光技术的研究与应用  
Research And Application Of Automatic Blade Polishing Technology For Aero-engine

待定 TBA  
中国航发沈阳黎明航空发动机有限责任公司  
AECC Shenyang Liming Aero-engine Co., Ltd.

航空工业先进制造工艺及智能化新技术  
Advanced Manufacturing Technology And Intelligent New Technology In Aviation Industry

赞助发言机会  
Sponsor Opportunity

## 茶歇与自由交流 / Coffee Break & Networking

参观考察(参观地点: 沈飞民机公司民机生产线) / Visit (Visit Place: Civil Aircraft Production Line of AVIC SAC)

论坛闭幕 / Forum Closing



Galleon (Shanghai) Consulting Co., Ltd.

Register before seats run out! To reserve your seats, please contact for Sara (sara@galleon.cc) +86 21 51559030

Disclaimer: This document is a promotional event release, and is not contractual.







# 2021 (第十一届) 民用飞机工业国际论坛

11<sup>th</sup> Annual Civil Aircraft Industry International Forum 2021

5月20日至21日 中国·沈阳 May 20<sup>th</sup>-21<sup>st</sup> Shenyang, China

Yes, I / we will participate in CAIIF 2021.

Participation Option	Registration Fee (per Person)
<input type="checkbox"/> Early Bird Price (Register before January 29 <sup>th</sup> )	USD 1,449/ CNY 10,360
<input type="checkbox"/> 2-Day Tickets	USD 1,811/ CNY 12,950

I'd like to sponsor this forum

Sponsor Package	Key Benefits	Price
<input type="checkbox"/> Platinum Sponsor	Exclusive Sponsor, 10-minute opening speech+30-minute speech (first day morning)+1 Standard booth+2 pages A5 insert ads in the conference brochure+one to one meetings+Attendee list+Choosing 2 from 3 additional benefits	USD 41,958/ CNY 300,000
<input type="checkbox"/> Gold Sponsor	30-minute speech+1 Standard booth+2 pages A5 insert ads in the conference brochure+one to one meetings+Attendee list+Choosing 1 from 3 additional benefits	USD 27,972/ CNY 200,000
<input type="checkbox"/> Silver Sponsor	30-minute speech+4 admission tickets+A 2m*3m table booth+Document Insert +One-to-one meetings	USD 18,175/ CNY 129,950
<input type="checkbox"/> Presentation Sponsor	30-minute speech+3 admission tickets+Document Insert+One-to-one meetings	USD 13,979/ CNY 99,950
<input type="checkbox"/> APP Sponsor	Exclusive Galleon Aviation APP Startup Page Advertisement	USD 11,881/ CNY 84,950
<input type="checkbox"/> Exhibition Sponsor	A 2m*3m table booth+3 admission tickets+Document Insert+One-to-one meetings	USD 9,783/ CNY 69,950
<input type="checkbox"/> Gift Sponsor	Branding your company by delivering gift(s) to all participants	USD 6,986/ CNY 49,950
<input type="checkbox"/> LED Video Demonstration	2 admission tickets, circulate the company's Video on the LED screen in main venue before during opening ceremony and during break	USD 5,587/ CNY 39,950
<input type="checkbox"/> Documentation Insert	2 admission tickets, an colorful double-sided A5 page insert in conference workbook	USD 5,587/ CNY 39,950

Exclusive Sponsor Package	Key Benefits	Price
<input type="checkbox"/> REG Bag Sponsor	Branding your company through logo exposure on REG bags	USD 8,385/ CNY 59,950
<input type="checkbox"/> Lanyard Sponsor	Branding your company through logo exposure on lanyard	USD 8,385/ CNY 59,950
<input type="checkbox"/> Stationery Sponsor	Branding your company by logo exposure on pen body & note paper	USD 8,385/ CNY 59,950

- Exchange rate is only for reference.
- All sponsor packages are including a colorful A5 advertising page and 2 times pre-arranged VIP meetings.
- The registration fee includes all sessions, luncheon and documentation.
- Please note accommodation is not included in the registration fee. But we can arrange hotel reservation for you at a special rate.

### • Delegate(s) Details

Full Name	Position	Tel	Mob	Email

### • Organization Details

Company Name:	
Address:	
Country:	Zip code:
Tel:	Fax:
Authorization Signature:	Date:

### • Payment Methods

**BY BANK TRANSFER** \* payment is required within 5 working days on receipt of invoice

Bank Transfer: Galleon (Shanghai) Co., Ltd.  
 Bank name: Shanghai Pudong Development Bank, Yangpu Branch  
 Bank Address: No 1718, Huangxing Road, Yangpu District, Shanghai, China  
 USD—Account No.: 98121454740000237  
 EURO—Account No.: 98123854740000060 \* Swift Code: SPDBCNSH  
 人民币账户 开户名: 上海广考商务咨询有限公司  
 开户行: 上海浦东发展银行徐家汇支行 开户行地址: 上海市虹桥路188号  
 账号: 97120154740003218

**BY CREDIT CARD** \* all credit card bookings will be charged in RMB

Visa Card  Master Card  JCB Card

Card No

Expiry date   /   Security code

Signature \_\_\_\_\_

\* Please attach a copy of your credit card (both front and backside). We require the cardholder's signed authorization below to process this payment.

### CANCELLATION AND SUBSTITUTIONS

- If you are unable to attend, a substitute delegate is always welcome at no extra charge. Alternatively, your registration can be credited to a future conference. If for reasons beyond your control you are not able to attend (more than 45 days before the conference and there is no alternative Galleon event you wish to attend), we will refund the fee. Please confirm your cancellation in writing. Cancellations made within 45 days will result in loss of half the fee.
- Cancellation within 30 days of the course will result in loss of the full fee. Failure to attend a course with no prior notice will also result in loss of the fee.
- Occasionally it is necessary for reasons beyond our control to alter the contents and timing of the program or the identity of the speakers. If a conference has to be cancelled at the last moment for reasons outside the control of Galleon, we will refund your fee in total, but cannot be held liable for any other expenses incurred by participants or their companies due to the cancellation.